

## ZNALECKÝ POSUDEK

ČÍSLO POLOŽKY: 72/2021

ZNALKYŇE: Mgr. Jana Valdrová, Ph.D.  
Wolkensteinstraße 2a, A – 6176 Völs

OBOR/ODVĚTVÍ/SPECIALIZACE: obor školství a kultura s rozsahem znaleckého oprávnění  
JAZYKOVĚDA – specializace křestní jména a příjmení, IČ: 12661881

ZADAVATEL/KA:

PŘEDMĚT: Ověření rodného jména *Toka* za účelem zápisu do veřejných listin na pozici  
druhého rodného jména

ČÍSLO VYHOTOVENÍ: 72/2021

POČET VYHOTOVENÍ: 1

DATUM VYHOTOVENÍ: 06.09.2021

POČET STRAN: 4

Ověřeno pro potřeby matriky  
datum: 22. 09. 2021



## 1. ZADÁNÍ ZNALECKÉHO POSUDKU

- 1.1. ODBORNÁ OTÁZKA ZADAVATELE dle § 45 ZV<sup>1</sup>: Srov. titul. strana, bod PŘEDMĚT. Zadavatel nesdělil mně, znalkyni žádnou skutečnost, která může mít vliv na přesnost znaleckého posudku.
- 1.2. ÚČEL ZNALECKÉHO POSUDKU: Uveden na titulní straně, v bodě PŘEDMĚT.
- 1.3. SKUTEČNOSTI SDĚLENÉ ZADAVATELEM MAJÍCÍ VLIV NA PŘESNOST ZÁVĚRU POSUDKU: Srov. bod 1.1.

## 2. VÝČET PODKLADŮ

- 2.1. POPIS POSTUPU ZNALKYNĚ PŘI VÝBĚRU ZDROJŮ DAT: V souladu s § 41 odst. 1 ZV používám tištěné zdroje, sekundárně internetové databáze. Provádím rešerše v různých jazycích v onomastických, překladových, etymologických a výkladových lexikonech, dále internetových seznamech jmen, evidencích obyvatelstva a jiných dokladech, jež předloží klient/ka. Pravopis a transkripci jmen ověřuji podle platných norem a reálných jmen. Internetové rešerše používám z důvodu neustálého rozvoje oboru a nových trendů, které chybí v tištěných zdrojích. Vytvářím a aktualizuji vlastní archivy jmen ze všech světadílů. Data analyzuji, výběr z dat cituji v bodě 3.2., činím z nich závěr a zdůvodňuji jej.
- 2.2. VÝČET VYBRANÝCH ZDROJŮ DAT A JEJICH POPIS: v souladu s § 41 odst. 2 ZV, srov. níže, bod 3.2.
- 2.3. VĚROHODNOST ZDROJE DAT: dle § 41 odst. 1 ZV. Data jsem plně ověřila z hlediska onomastického a sociolingvistického.

## 3. NÁLEZ

- 3.1. POPIS POSTUPU PŘI SBĚRU, TVORBĚ A ZPRACOVÁNÍ DAT: Výskyt jména *Toka* jsem ověřovala a analyzovala na základě sebraných dat, srov. bod 3.2.
- 3.2. VÝČET SEBRANÝCH DAT v souladu s § 41 odst. 2 ZV: Rodné jméno *Toka* in [https://japanese-names.info/first\\_name/toka/](https://japanese-names.info/first_name/toka/)  
Nositel rodného jména *Toka* in [https://en.wikipedia.org/wiki/Toka\\_Gaudi](https://en.wikipedia.org/wiki/Toka_Gaudi)

Prezentace klienta a jeho identifikace se jménem *Toka*

- Facebook - <https://www.facebook.com/TomasTokaMrazek>
- Instagram - <https://www.instagram.com/TomasTokaMrazek/>
- Twitter - <https://twitter.com/TomasTokaMrazek>
- LinkedIn - <https://www.linkedin.com/TomasTokaMrazek>

Nálezy k @tomastokamrazek in [www.google.com](https://www.google.com)

181 926 nálezů jména Tomáš in <https://www.kdejsme.cz/jmeno/Tomáš/hustota/>  
3 469 nálezů příjmení Mrázek in <https://www.kdejsme.cz/prijmeni/Mrázek/hustota/>  
Totéž in <https://krestnijmeno.prijmeni.cz/Tomáš>  
Totéž in <https://www.prijmeni.cz/search.php?name=Mrázek>

<sup>1</sup> Zkratkami ZV a ZZ označuje Ministerstvo spravedlnosti ČR Sbírku zákonů č. 503 / 2020 (ZV) a 254 / 2019 (ZZ), srov. <https://znalci.justice.cz/>.

## 4. POSUDEK

4.1. POPIS POSTUPU PŘI ANALÝZE DAT: V souladu s § 28 odst. 2 písm. e) ZZ a § 41 odst. 3 ZV.

4.2. VÝSLEDKY ANALÝZY DAT:

Analytickým postupem v souladu s § 41 odst. 3 ZV jsem konstatovala následující:

Rodné jméno *Toka* je ve výše uvedeném zdroji (bod 3.2.) evidováno jako japonské jméno mužské či ženské, což plyne z podstaty japonského jazykového systému, jenž postrádá kategorii jmenného rodu. Nález konkrétního nositele jména dokládá **používání jména**.

Klient používá jméno *Toka* v pracovním i soukromém životě, jak dokazují odkazy na jeho osobu, a je takto znám veřejnosti. Druhým rodným jménem *Toka* může klient **úspěšně individualizovat svoji identitu**. Rodné jméno *Tomáš* je totiž tak časté, že za některých okolností by mohlo hůře plnit identifikační funkci, a rovněž příjmení *Mrázek* patří k velmi běžným. Doporučuji tedy úřední zápis jména i z důvodu vhodné zvolené způsobu vyjádření nezaměnitelnosti osoby.

## 5. ODŮVODNĚNÍ

5.1. INTERPRETACE VÝSLEDKŮ ANALÝZY

Dle § 28 odst. 2 písm. f) ZZ; § 41 (4) ZV, § 52 písm. a) až e): Jméno *Toka* doporučuji k úřednímu zápisu jako druhé rodné jméno, poněvadž výsledky mých rešerší jednoznačně verifikují jak výskyt jména, tak i validitu jména pro úřední zápis.

5.2. KONTROLA POSTUPU

Postup jsem náležitě kontrolovala v souladu s § 41 odst. 4 ZV.

## ZÁVĚR

5.3. CITACE ZADANÉ ODBORNÉ OTÁZKY dle § 28 odst. 2 písm. g) ZZ; § 41 (5) ZV:

Srov. titulní strana, bod PŘEDMĚT.

5.4. ODPOVĚĎ

Na základě detailní analýzy veškerých výše uvedených podkladů v souladu s § 28 odst. 5 ZZ, § 41 odst. 5 ZV činím tento jednoznačný závěr:

**Z výše uvedených důvodů naplňuje rodné jméno *Toka* veškeré nároky na úřední zápis, čímž je doporučuji k zápisu do matriky.**

5.5. PODMÍNKY SPRÁVNOSTI ZÁVĚRU, PŘÍPADNĚ SKUTEČNOSTI SNIŽUJÍCÍ JEHO PŘESNOST:

V souladu s § 41 odst. 5 ZV zde předkládám jen a pouze kontrolovaná, onomasticky validní data. Z důvodu prokazatelné existence jak výskytu jména, tak i konkrétní nositelky/nositele nenalézám skutečnosti, jež by mohly snížit přesnost mého závěru.

#### ODMĚNA NEBO NÁHRADA NÁKLADŮ ZNALCE:

Byla sjednána smluvní odměna.

#### ZNALECKÁ DOLOŽKA:

Mgr. Jana Valdrová, Ph.D. je soudní znalkyně zapsaná pod č. 2027/Z v katalogu subjektů kvalifikovaných pro znaleckou činnost dle zákona č. 36/1967Sb. o znalcích a tlumočnících, vedeném Ministerstvem spravedlnosti ČR, a to pro obor školství a kultura s rozsahem znaleckého oprávnění JAZYKOVĚDA – specializace křestní jména a příjmení. Znalecký úkon je zapsán pod poř. č. 72/2021 do znaleckého deníku pro rok 2021.

Prohlašuji, že jsem si jako znalkyně vědoma následků podání případného vědomě nepravdivého a hrubě zkresleného znaleckého posudku v souladu s § 127a občanského soudního řádu.

5.6. OTISK ZNALECKÉ PEČETI

5.7. DATUM A PODPIS

Mgr. Jana Valdrová, Ph.D.

06.09.2021

